




Aix en Provence

VILLE THERMALE ET CLIMATIQUE

Accusé de réception en préfecture
A013-211300017-20110411-14608-DE-1-1_0
Date de signature : 13/04/11
Date de réception : mercredi 13 avril 2011
 <p>POUR CERTIFICATION DU CARACTÈRE EXÉCUTOIRE: - ACTE SIGNÉ ✓ - COMPTE RENDU AFFICHÉ ✓ - ACTE TRANSMIS POUR L'EXERCICE DU CONTRÔLE DE LEGALITÉ ✓</p>

## EXTRAIT DU REGISTRE DES DELIBERATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL DE LA VILLE D'AIX-EN- PROVENCE N°2011.396

Séance publique du

11 avril 2011

Présidence de Madame Maryse JOISSAINS MASINI,  
Maire d'Aix-en-Provence  
Député des Bouches-du-Rhône  
Président de la Communauté du Pays d'Aix

### **OBJET** : DETERMINATION DE LA PARTICIPATION DE LA VILLE AUX FRAIS DE FONCTIONNEMENT DES ECOLES PRIVEES DU 1ER DEGRE SOUS CONTRAT D'ASSOCIATION - 2EME ET 3EME TRIMESTRES - ANNEE SCOLAIRE 2010/2011

Le 11/04/11 à 18h00, le Conseil Municipal de la Commune d'Aix-en-Provence s'est réuni en session Ordinaire dans la salle de ses délibérations, à l'Hôtel-de-Ville, sur la convocation qui lui a été adressée par Mme Maryse JOISSAINS-MASINI, Maire le 5 Avril 2011, conformément aux articles L 2121-10 et L 2121-12 du Code Général des Collectivités Territoriales.

#### **Etaient Présents :**

M. Jacques AGOPIAN, Mme Agnès AMIACH ELBEZ, Mlle Odile BARBAT-BLANC, Mme Charlotte BENON, Mme Christine BERNARD, Mme Odile BONTHOUX, M. Helliot BRAMI, M. Gérard BRAMOULLÉ, Mme Danièle BRUNET, M. Maurice CHAZEAU, M. Eric CHEVALIER, M. Jean CHORRO, Mme Chantal DAVENNE, M. François-Xavier DE PERETTI, M. Yannick DECARA, M. Gerard DELOCHE, Mme Brigitte DEVESA, Mme Sylvaine DI CARO, Mme Fatima DRAOUZIA, Mme Michelle EINAUDI, Mme Martine FENESTRAZ, M. Robert FOUQUET, M. Alexandre GALLESE, M. Jacques GARCON, M. Gérard GERACI, M. Jean-Christophe GROSSI, M. Hervé GUERRERA, M. André GUINDE, M. François HAMY, Mme Maryse JOISSAINS MASINI, Mme Michèle JONES, Mme Patricia LARNAUDIE, M. Christian LOUIT, Mme Reine MERGER, Mme Arlette OLLIVIER, M. Stéphane PAOLI, M. Jean-Marc PERRIN, Mme Liliane PIERRON, Mme Catherine RIVET-JOLIN, Mme Danielle SANTAMARIA, Mme Marie-Pierre SICARD - DESNUELLE, Mme Catherine SILVESTRE, Mme Fleur SKRIVAN, M. Jules SUSINI, M. Francis TAULAN, Mme Françoise TERME, Mme Marie José VALETA

#### **Excusés avec pouvoir donné conformément aux dispositions de l'article L 2121-20 du Code Général des Collectivités Territoriales:**

M. Lucien AMBROGIANI à Mme Chantal DAVENNE, Mme Sophie JOISSAINS à Mme Maryse JOISSAINS MASINI, M. Alexandre MEDVEDOWSKY à M. Jacques AGOPIAN, Mme Amaria MOHAMMEDI à Mme Catherine SILVESTRE, M. Christian PEREZ à M. Stéphane PAOLI

#### **Excusés sans pouvoir :**

M. Laurent DILLINGER, M. Henri MATAS, M. Victor TONIN

Secrétaire : Yannick DECARA

Mme Patricia LARNAUDIE donne lecture du rapport ci-joint.

**Aix en Provence**

VILLE THERMALE ET CLIMATIQUE

D.G.A.S Education - Culture  
- Politique de la Ville  
Direction des Affaires Scolaires

RAPPORT POUR  
**LE CONSEIL MUNICIPAL**  
DU 11/04/11

-----

**RAPPORTEUR** : Mme Patricia LARNAUDIE

**Politique Publique** : ENSEIGNEMENT ET SOUTIEN A L'ÉDUCATION DES ENFANTS  
SCOLARISES

**OBJET** : DETERMINATION DE LA PARTICIPATION DE LA VILLE AUX FRAIS  
DE FONCTIONNEMENT DES ECOLES PRIVEES DU 1ER DEGRE SOUS CONTRAT  
D'ASSOCIATION - 2EME ET 3EME TRIMESTRES - ANNEE SCOLAIRE 2010/2011 - Décision  
du Conseil

Mes Chers Collègues,

Dans le cadre de la détermination de la participation communale aux frais de fonctionnement des écoles privées du 1er degré sous contrat d'association, la Ville a décidé, par délibération N° 2010.1369 du 16 décembre 2010, de maintenir, au titre du 1er trimestre de l'année scolaire 2010/2011, le système de revalorisation actuel du forfait basé sur l'indice INSEE des prix à la consommation (*référence mois d'août*) et de procéder à une nouvelle évaluation pour les 2ème et 3ème trimestres de l'année scolaire.

Toutefois, afin de ne pas déséquilibrer, en cours d'année scolaire, le budget de ces établissements, il convient de maintenir le montant des forfaits appliqués au 1er trimestre, pour les 2ème et 3ème trimestres de l'année scolaire 2010/2011, à savoir :

Forfait maternelle	<b>1 214,10 €</b>
Forfait élémentaire	<b>536,29 €</b>

L'effectif des écoles privées à prendre en compte pour l'année en cours est de 1 407 élèves, soit :

Enfants maternelle	501 enfants
Enfants élémentaire	906 enfants

La dépense pour l'année scolaire 2010/2011 s'élève à **1 094 142,84 €** répartie comme suit :

- maternelle : 608 264,10 €

- élémentaire : 485 878,74 €

Le versement trimestriel s'élève à 364 714,28 € (*montant arrondi*)

La dépense pour les 2ème et 3ème trimestres 2010/2011 s'élève à 729 428,56 €

Vous trouverez, en annexe, un tableau détaillé de la dépense par école privée.

En conséquence, je vous demande, mes Chers Collègues, de bien vouloir :

- **DECIDER**, au titre des 2ème et 3ème trimestres de l'année scolaire 2010/2011 le maintien du forfait fixé pour le 1er trimestre, par délibération n° 2010.1369 du 16 décembre 2010, à savoir :
  - forfait maternelle : 1 214,10 €
  - forfait élémentaire : 536,29 €
- **DIRE**, que la dépense en résultant, pour les 2ème et 3ème trimestres 2010/2011, soit la somme de 729 428,56 € sera imputée au budget de la Ville – Exercice 2011 – compte budgétaire **92213 6558 1684** qui présente les disponibilités suffisantes.

**2011.396 - DETERMINATION DE LA PARTICIPATION DE LA VILLE AUX FRAIS  
DE FONCTIONNEMENT DES ECOLES PRIVEES DU 1ER DEGRE SOUS CONTRAT  
D'ASSOCIATION - 2EME ET 3EME TRIMESTRES - ANNEE SCOLAIRE 2010/2011**

<b>Présents et représentés</b>	<b>: 46</b>
<b>Présents</b>	<b>: 47</b>
<b>Abstentions</b>	<b>: 0</b>
<b>Non participation</b>	<b>: 6</b>
<b>Suffrages Exprimés</b>	<b>: 46</b>
<b>Pour</b>	<b>: 46</b>
<b>Contre</b>	<b>: 0</b>

**Ont voté contre**

NEANT

**Se sont abstenus**

NEANT

**N'ont pas pris part au vote**

Mme Brigitte DEVESA, M. Robert FOUQUET, M. Jacques GARCON, Mme Reine MERGER, Mme Danielle SANTAMARIA, M. Jules SUSINI

**Le Conseil Municipal a Adopté à l'unanimité**

**le rapport qui précède.**

**Ont signé Maryse JOISSAINS MASINI, Député Maire**

**Président de séance et les membres du conseil présents :**

**Le Conseiller Municipal délégué,  
Arlette OLLIVIER**

**Compte-rendu de la délibération affiché le : 13 Avril 2011  
(articles L 2121-25 et R 2121-11 du C.G.C.T.)**

FORFAIT 2010/2011									
VERSEMENT DES 2ème ET 3ème TRIMESTRES 2010/2011									
<i>Ecoles privées du 1er degré sous contrat d'association</i>									
ÉCOLES	ÉLÉMENTAIRES			MATERNELLES			total annuel	VERSEMENT TRIMESTRIEL	Montant des 2e et 3e Trimestres
	NBRE ENFANTS	FORFAIT UNITAIRE	MONTANT TOTAL	NBRE ENFANTS	FORFAIT UNITAIRE	MONTANT TOTAL			
LA NATIVITE	174	536,29	93 314,46	61	1 214,10	74 060,10	167 374,56	<b>55 791,52</b>	111 583,04
STE CATHERINE	103	536,29	55 237,87	53	1 214,10	64 347,30	119 585,17	<b>39 861,72</b>	79 723,45
STE BERNADETTE	114	536,29	61 137,06	65	1 214,10	78 916,50	140 053,56	<b>46 684,52</b>	93 369,04
JEANNE D'ARC	83	536,29	44 512,07	42	1 214,10	50 992,20	95 504,27	<b>31 834,76</b>	63 669,51
SACRE CŒUR	136	536,29	72 935,44	66	1 214,10	80 130,60	153 066,04	<b>51 022,01</b>	102 044,03
ST FRANCOIS	92	536,29	49 338,68	66	1 214,10	80 130,60	129 469,28	<b>43 156,43</b>	86 312,85
ST JOSEPH	82	536,29	43 975,78	25	1 214,10	30 352,50	74 328,28	<b>24 776,09</b>	49 552,19
STE GENEVIEVE	122	536,29	65 427,38	110	1 214,10	133 551,00	198 978,38	<b>66 326,13</b>	132 652,25
ECOLE PRIVEE JUIVE	0			13	1 214,10	15 783,30	15 783,30	<b>5 261,10</b>	10 522,20
<b>TOTAL</b>	<b>906</b>	4 290,32	485 878,74	<b>501</b>	10 926,90	608 264,10	1 094 142,84	<b>364 714,28</b>	729 428,56